



**2023/0323(COD)**

15.12.2023

# **ENMIENDAS 224 - 405**

**Proyecto de informe**  
**Róza Thun und Hohenstein**  
(PE756.002v01-00)

sobre la propuesta de Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo por el que se establecen medidas de lucha contra la morosidad en las operaciones comerciales

Propuesta de Reglamento  
(COM(2023)0533 – C9-0338/2023 – 2023/0323(COD))



**Enmienda 224**  
**Virginie Joron, Jean-Lin Lacapelle**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago.

*Enmienda*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago ***por razones de fuerza mayor***.

Or. fr

**Enmienda 225**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago.

*Enmienda*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago ***por razones de fuerza mayor***.

Or. ro

**Enmienda 226**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el

*Enmienda*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora ***al acreedor***, excepto cuando el deudor no sea responsable del

pago.

retraso en el pago.

Or. en

### **Enmienda 227**

**Adam Bielan**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 5 – apartado 1**

###### *Texto de la Comisión*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora, excepto cuando el deudor *no sea* responsable del retraso en el pago.

###### *Enmienda*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor será responsable del pago de intereses de demora, excepto cuando el deudor *demuestre que no es* responsable del retraso en el pago.

Or. en

### **Enmienda 228**

**Antonius Manders**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 5 – apartado 1**

###### *Texto de la Comisión*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor *será responsable del pago de* intereses de demora, excepto cuando el deudor *no sea* responsable del retraso en el pago.

###### *Enmienda*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor *pagará* intereses de demora, excepto cuando *sea evidente que* el deudor *no es* responsable del retraso en el pago.

Or. en

### **Enmienda 229**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 5 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor **será responsable del pago de** intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago.

*Enmienda*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor **pagará** intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago.

Or. en

*Justificación*

*Las consecuencias, en particular las procesales, de «será responsable» no quedan claras. Teniendo en cuenta que en la versión en alemán se utiliza la palabra «automático» para traducir este término, la redacción actual genera incertidumbre.*

**Enmienda 230**

**Maria da Graça Carvalho**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor **será responsable del pago de** intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago.

*Enmienda*

1. En caso de retraso en el pago, el deudor **pagará** intereses de demora, excepto cuando el deudor no sea responsable del retraso en el pago.

Or. en

**Enmienda 231**

**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 2 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

2. El deudor adeudará automáticamente intereses de demora al acreedor, **sin que este tenga que enviar un recordatorio**, cuando se cumplan las

*Enmienda*

2. El deudor adeudará automáticamente intereses de demora al acreedor cuando se cumplan las siguientes condiciones:

siguientes condiciones:

Or. en

### *Justificación*

*Como se utiliza el término «automáticamente», añadir «sin que este tenga que enviar un recordatorio» genera confusión. Con la eliminación de este texto también se indicaría que no hace falta enviar un recordatorio y se evitarían confusiones sobre cuándo o en qué casos habría que enviar o no un recordatorio de este tipo.*

### **Enmienda 232**

**Maria da Graça Carvalho**

### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 5 – apartado 2 – parte introductoria**

#### *Texto de la Comisión*

2. El deudor adeudará **automáticamente** intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan las siguientes condiciones:

#### *Enmienda*

2. El deudor adeudará intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan **todas y cada una de** las siguientes condiciones:

Or. en

### **Enmienda 233**

**Eugen Jurzyca**

### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 5 – apartado 2 – parte introductoria**

#### *Texto de la Comisión*

2. El deudor adeudará **automáticamente** intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan las siguientes condiciones:

#### *Enmienda*

2. El deudor adeudará intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan las siguientes condiciones:

Or. en

### **Enmienda 234**

**Alessandra Basso, Marco Campomenosi, Antonio Maria Rinaldi, Isabella Tovaglieri**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 5 – apartado 2 – parte introductoria**

###### *Texto de la Comisión*

2. El deudor adeudará **automáticamente** intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan las siguientes condiciones:

###### *Enmienda*

2. El deudor adeudará intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan las siguientes condiciones:

Or. en

### **Enmienda 235**

**Virginie Joron, Jean-Lin Lacapelle**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 5 – apartado 2 – parte introductoria**

###### *Texto de la Comisión*

2. El deudor adeudará **automáticamente** intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan las siguientes condiciones:

###### *Enmienda*

2. El deudor adeudará intereses de demora al acreedor, sin que este tenga que enviar un recordatorio, cuando se cumplan las siguientes condiciones:

Or. fr

### **Enmienda 236**

**Eugen Jurzyca**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 5 – apartado 2 – letra c**

###### *Texto de la Comisión*

c) el acreedor no ha recibido el importe adeudado especificado en la factura o en la solicitud de pago equivalente, dentro del plazo contractual o legal de pago **establecido en el artículo 3.**

###### *Enmienda*

c) el acreedor no ha recibido el importe adeudado especificado en la factura o en la solicitud de pago equivalente, dentro del plazo contractual o legal de pago.

**Enmienda 237**

**Alessandra Basso, Marco Campomenosi, Antonio Maria Rinaldi, Isabella Tovaglieri**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3. El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener intereses de demora. *suprimido***

**Enmienda 238**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3. El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener intereses de demora. *suprimido***

*Justificación*

*No existe razón alguna que justifique que la Comisión interfiera en la autonomía privada del acreedor. Hacerlo reduciría en gran medida la capacidad de negociación del acreedor y tendría consecuencias procesales. ¿Qué sucede si un demandante no reclama intereses en el procedimiento? ¿El juez tiene que imponérselos de oficio? Esto supone una vulneración grave del principio de aplicación, aplicable en numerosos Estados miembros.*

**Enmienda 239**

**Virginie Joron, Jean-Lin Lacapelle**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 3**



*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. ***El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener intereses de demora.***

***suprimido***

Or. fr

**Enmienda 240**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener intereses de demora.

3. El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener intereses de demora ***en los siguientes casos:***

***a) cuando el deudor sea la autoridad pública;***

***b) cuando el deudor sea una gran empresa;***

***c) cuando sea manifiestamente abusivo para el acreedor.***

Or. en

*Justificación*

*Se requiere flexibilidad para renunciar al derecho a obtener intereses de demora, salvo en los casos en los que exista un desequilibrio en el poder de negociación.*

**Enmienda 241**  
**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Morten Løkkegaard**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. El acreedor ***no podrá renunciar*** a su derecho a obtener intereses de demora.

3. El ***deudor no solicitará al*** acreedor ***que renuncie*** a su derecho a obtener

intereses de demora **como requisito para realizar los pagos.**

Or. en

*Justificación*

*Renunciar a los intereses o a la compensación a tanto alzado es una acción que suele enmarcarse en resoluciones o acuerdos amistosos alcanzados para regular pagos pendientes con deudores que atraviesan dificultades económicas. Por lo tanto, solo debe prohibirse renunciar a estos derechos cuando el deudor abuse de su poder exigiendo al acreedor que renuncie, por ejemplo, como condición para realizar los pagos.*

**Enmienda 242**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

3. El acreedor **no** podrá renunciar a su derecho a obtener intereses de demora.

*Enmienda*

3. El acreedor podrá renunciar a su derecho a obtener intereses de demora.

Or. en

**Enmienda 243**  
**Maria da Graça Carvalho**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 6**

*Texto de la Comisión*

6. Cuando se cumplan las condiciones establecidas en el apartado 2, los intereses de demora se devengarán a partir del **último de los siguientes hechos:**

**a) recepción por el deudor de la factura o de una solicitud de pago equivalente;**

*Enmienda*

6. Cuando se cumplan las condiciones establecidas en el apartado 2, los intereses de demora se devengarán a partir del **día siguiente a la fecha o la finalización del plazo de pago fijado en el contrato o del plazo legal de pago establecido en el artículo 3.**

**b) recepción por el deudor de los bienes o servicios.**

Or. en

**Enmienda 244**

**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 6 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

6. Cuando se cumplan las condiciones establecidas en el apartado 2, los intereses de demora se devengarán **a partir** del último de los siguientes hechos:

*Enmienda*

6. Cuando se cumplan las condiciones establecidas en el apartado 2, los intereses de demora se devengarán **treinta días después** del último de los siguientes hechos:

Or. en

**Enmienda 245**

**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 6 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

6. Cuando se cumplan las condiciones establecidas en el apartado 2, los intereses de demora se devengarán a partir del último de los siguientes hechos:

*Enmienda*

*(No afecta a la versión española).*

Or. en

**Enmienda 246**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 5 – apartado 6 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

6. **Cuando se cumplan las condiciones establecidas en el** apartado 2, los intereses de demora **se devengarán a partir del último de** los siguientes hechos:

*Enmienda*

6. **Si se cumplen los requisitos del** apartado 2, los intereses de demora **empezarán a devengarse el día siguiente a** los siguientes hechos:

Or. en

**Enmienda 247**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 6 – letra a**

*Texto de la Comisión*

a) recepción por el deudor de la factura o de una solicitud de pago equivalente;

*Enmienda*

a) **la cantidad de días acordados como plazo de pago tras la** recepción por el deudor de la factura o de una solicitud de pago equivalente;

Or. en

**Enmienda 248**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 6 – letra a**

*Texto de la Comisión*

a) **recepción por el deudor de la factura o de una solicitud de pago equivalente;**

*Enmienda*

a) **la fecha de vencimiento del pago acordada por las partes;**

Or. en

*Justificación*

*La presente enmienda tiene el fin de rectificar la redacción actual del artículo 5, apartado 6, que puede dar lugar a la consecuencia no deseada de que el interés se calcule a partir de la fecha de recepción de la factura, en lugar de desde el vencimiento del pago conforme lo acordado por las partes. Se pretende garantizar la equidad y la claridad en el cálculo de los*

*intereses de demora haciendo que el Reglamento se ajuste más a las posibles intenciones de las partes contractuales y las prácticas habituales en las operaciones comerciales.*

**Enmienda 249**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 6 – letra b**

*Texto de la Comisión*

b) recepción por el deudor de los bienes o servicios.

*Enmienda*

b) ***la cantidad de días acordados como plazo de pago tras la recepción por el deudor de los bienes o servicios.***

Or. en

**Enmienda 250**  
**Virginie Joron, Jean-Lin Lacapelle**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 7**

*Texto de la Comisión*

7. Los intereses de demora se devengarán hasta el pago del importe adeudado.

*Enmienda*

7. Los intereses de demora se devengarán hasta el pago del importe adeudado. ***Los intereses de demora se devengarán en caso de demora tanto en operaciones entre empresas como entre empresas y autoridades públicas o personas jurídicas de derecho público.***

Or. fr

**Enmienda 251**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 5 – apartado 7**

*Texto de la Comisión*

7. Los intereses de demora se devengarán hasta el pago **del importe adeudado**.

*Enmienda*

7. Los intereses de demora se devengarán hasta **que el acreedor reciba** el pago.

Or. en

**Enmienda 252**

**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 6 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. Los intereses de demora serán iguales al tipo de referencia más **ocho** puntos porcentuales.

*Enmienda*

1. Los intereses de demora serán iguales al tipo de referencia más **cuatro** puntos porcentuales.

Or. ro

**Enmienda 253**

**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 6 – apartado 3 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3 bis. La moneda del Estado miembro en el que esté establecido el acreedor será la que se utilice para calcular los intereses de demora, salvo que se indique lo contrario en el contrato.**

Or. en

**Enmienda 254**

**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 6 – apartado 3 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3 bis. En caso de operaciones transfronterizas, el tipo de referencia será el del banco central nacional del país en el que esté establecido el acreedor.**

Or. en

**Enmienda 255**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 7 – párrafo 1**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

Cuando el pago se efectúe sobre la base de calendarios que prevean plazos, y **cualquiera** de ellos no se pague en la fecha acordada, los intereses de demora a que se refiere el artículo 5 se calcularán sobre la base de los importes vencidos. La indemnización se abonará también de conformidad con lo dispuesto en el artículo 8.

Cuando el pago se efectúe sobre la base de calendarios que prevean plazos, y **uno** de ellos no se pague en la fecha acordada, los intereses de demora a que se refiere el artículo 5 se calcularán sobre la base de los importes vencidos. La indemnización se abonará también de conformidad con lo dispuesto en el artículo 8.

Or. en

**Enmienda 256**  
**Stelios Kouloglou**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 8 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

1. Cuando se devenguen intereses de demora de conformidad con el artículo 5, el deudor adeudará automáticamente al acreedor una compensación a tanto alzado por los costes de cobro, que ascenderá a

1. Cuando se devenguen intereses de demora de conformidad con el artículo 5, el deudor adeudará automáticamente al acreedor una compensación a tanto alzado por los costes de cobro, que ascenderá a

una cantidad fija de 50 EUR por cada operación comercial.

una cantidad fija de 50 EUR por cada operación comercial *de un valor comprendido entre 0 EUR y 1 500 EUR, de 100 EUR por cada operación comercial de un valor comprendido entre 1 501 EUR y 10 000 EUR y de 200 EUR por cada operación comercial superior a 10 000 EUR.*

Or. en

### **Enmienda 257**

**Maria Grapini**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 8 – apartado 1**

###### *Texto de la Comisión*

1. Cuando se devenguen intereses de demora de conformidad con el artículo 5, el deudor adeudará automáticamente al acreedor una compensación a tanto alzado por los costes de cobro, que ascenderá a una cantidad fija de **50** EUR por cada operación comercial.

###### *Enmienda*

1. Cuando se devenguen intereses de demora de conformidad con el artículo 5, el deudor adeudará automáticamente al acreedor una compensación a tanto alzado por los costes de cobro, que ascenderá a una cantidad fija de **100** EUR por cada operación comercial.

Or. ro

### **Enmienda 258**

**Adam Bielan**

#### **Propuesta de Reglamento**

##### **Artículo 8 – apartado 1**

###### *Texto de la Comisión*

1. Cuando se devenguen intereses de demora de conformidad con el artículo 5, el deudor adeudará automáticamente al acreedor una compensación a tanto alzado por los costes de cobro, que ascenderá a una cantidad fija de 50 EUR por cada **operación** comercial.

###### *Enmienda*

1. Cuando se devenguen intereses de demora de conformidad con el artículo 5, el deudor adeudará automáticamente al acreedor una compensación a tanto alzado por los costes de cobro, que ascenderá a una cantidad fija de 50 EUR por cada **factura** comercial.



**Enmienda 259**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 8 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. La compensación a tanto alzado a que se refiere el apartado 1 será pagadera por el deudor al acreedor en concepto de compensación por los propios costes de cobro del acreedor, sin necesidad de recordatorio.

*Enmienda*

2. La compensación a tanto alzado a que se refiere el apartado 1 será pagadera por el deudor al acreedor en concepto de compensación por los propios costes de cobro del acreedor, sin necesidad de recordatorio. ***La compensación a tanto alzado se incrementará anualmente conforme a la tasa de inflación de la Unión y el importe se comunicará con arreglo a lo estipulado en el artículo 11.***

**Enmienda 260**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 8 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. La compensación a tanto alzado a que se refiere el apartado 1 será pagadera por el deudor al acreedor en concepto de compensación por los propios costes de cobro del acreedor, ***sin necesidad de recordatorio.***

*Enmienda*

2. La compensación a tanto alzado a que se refiere el apartado 1 será pagadera por el deudor al acreedor en concepto de compensación por los propios costes de cobro del acreedor.

*Justificación*

*Como se utiliza el término «automáticamente» en el apartado 1, añadir «sin necesidad de recordatorio» genera confusión. Con la eliminación de este texto también se indicaría que no hace falta enviar un recordatorio y se evitarían confusiones sobre cuándo o en qué casos*

*habría que enviar o no un recordatorio de este tipo.*

### **Enmienda 261**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Maria da Graça Carvalho**

#### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 8 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3. El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener la compensación a tanto alzado establecida en el apartado 1.** **suprimido**

Or. en

#### *Justificación*

*No existe razón alguna que justifique que la Comisión interfiera en la autonomía privada del acreedor. Hacerlo reduciría en gran medida la capacidad de negociación del acreedor y tendría consecuencias procesales. ¿Qué sucede si un demandante no reclama la compensación en el procedimiento? ¿El juez tiene que imponérsela de oficio? Se trataría de una vulneración grave del principio de aplicación, aplicable en numerosos Estados miembros.*

### **Enmienda 262**

**Antonius Manders**

#### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 8 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3. El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener la compensación a tanto alzado establecida en *el apartado 1.***

**3. El acreedor no podrá renunciar a su derecho a obtener la compensación a tanto alzado establecida en *los siguientes casos:***

***a) cuando el deudor sea la autoridad pública;***

***b) cuando el deudor sea una gran empresa;***

***c) cuando sea manifiestamente abusivo para el acreedor.***

*Justificación*

*Se requiere flexibilidad para renunciar al derecho a obtener la compensación a tanto alzado, salvo en los casos en los que exista un desequilibrio en el poder de negociación.*

**Enmienda 263**

**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Morten Løkkegaard**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 8 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

3. El acreedor **no podrá renunciar** a su derecho a obtener la compensación a tanto alzado establecida en el apartado 1.

*Enmienda*

3. El **deudor no solicitará al** acreedor **que renuncie** a su derecho a obtener la compensación a tanto alzado establecida en el apartado 1 **como requisito para realizar los pagos**.

*Justificación*

*Renunciar a los intereses o a la compensación a tanto alzado es una acción que suele enmarcarse en resoluciones o acuerdos amistosos alcanzados para regular pagos pendientes con deudores que atraviesan dificultades económicas. Por lo tanto, solo debe prohibirse renunciar a estos derechos cuando el deudor abuse de su poder exigiendo al acreedor que renuncie, por ejemplo, como condición para realizar los pagos.*

**Enmienda 264**

**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – título**

*Texto de la Comisión*

Cláusulas contractuales y prácticas nulas de pleno derecho

*Enmienda*

Cláusulas contractuales y prácticas nulas de pleno derecho **y manifiestamente abusivas**

**Enmienda 265**

**Tsvetelina Penkova, Maria Grapini, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

1. Las siguientes cláusulas contractuales y prácticas serán nulas de pleno derecho:

*Enmienda*

1. ***Se prohibirán*** las siguientes cláusulas contractuales y prácticas. ***Dichas cláusulas y prácticas*** serán nulas de pleno derecho:

Or. en

**Enmienda 266**

**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

1. Las siguientes cláusulas contractuales **y prácticas** serán nulas de pleno derecho:

*Enmienda*

1. Las siguientes cláusulas contractuales serán nulas de pleno derecho:

Or. it

**Enmienda 267**

**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

1. Las siguientes cláusulas contractuales **y prácticas** serán nulas de pleno derecho:

*Enmienda*

1. Las siguientes cláusulas contractuales serán nulas de pleno derecho:

Or. it

**Enmienda 268**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Maria da Graça Carvalho**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – parte introductoria**

*Texto de la Comisión*

1. Las siguientes cláusulas contractuales **y prácticas** serán nulas de pleno derecho:

*Enmienda*

1. Las siguientes cláusulas contractuales serán nulas de pleno derecho:

Or. en

**Enmienda 269**

**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – letra a**

*Texto de la Comisión*

a) **fijar el plazo de pago infringiendo el artículo 3;**

*Enmienda*

**suprimida**

Or. en

**Enmienda 270**

**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – letra b**

*Texto de la Comisión*

b) **excluir o limitar** el derecho del acreedor a obtener intereses de demora **previsto en el artículo 5 o el derecho a obtener una compensación por los costes de cobro previsto en el artículo 8;**

*Enmienda*

b) **excluir** el derecho del acreedor a obtener intereses de demora;

Or. en

**Enmienda 271**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Lara Comi, Maria da Graça Carvalho**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – letra d**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**d) retrasar o impedir intencionadamente el momento del envío de la factura.**

**suprimida**

Or. en

*Justificación*

*Se incluye en el apartado 2.*

**Enmienda 272**

**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – letra d**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**d) retrasar o impedir intencionadamente el momento del envío de la factura.**

**suprimida**

Or. en

**Enmienda 273**

**Stelios Kouloglou**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 9 – apartado 1 – letra d**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**d) retrasar o impedir intencionadamente el momento del envío**

**d) posponer o impedir el momento del envío de la factura.**

de la factura.

Or. en

**Enmienda 274**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 1 – letra d bis (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*d bis) prohibir o limitar la cesión de créditos a una institución financiera pertinente.*

Or. en

**Enmienda 275**  
**Alessandra Basso, Marco Campomenosi, Antonio Maria Rinaldi, Isabella Tovaglieri**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 1 – letra d bis (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*d bis) negarse u oponerse a la cesión de créditos a intermediarios supervisados, o bien no aceptar dicha cesión.*

Or. en

**Enmienda 276**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 1 – letra d bis (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*d bis) excluir o limitar el derecho del acreedor a ceder créditos a terceros.*

**Enmienda 277**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 1 – letra d bis (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***d bis) usar métodos de pago que alteren las condiciones de pago.***

**Enmienda 278**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 bis. Las cláusulas contractuales y prácticas por las que se establezca un plazo de pago manifiestamente abusivo se considerarán a su vez manifiestamente abusivas. A la hora de determinar si una cláusula contractual es manifiestamente abusiva, deben tenerse en cuenta todas las circunstancias, incluidas las siguientes:***

***a) cualquier desviación grave de las buenas prácticas comerciales, contraria a la buena fe y actuación leal;***

***b) la naturaleza del producto o del servicio; y***

***c) si el deudor tiene alguna razón objetiva para no aplicar el tipo de interés legal en caso de morosidad, el plazo de pago a que se refiere el artículo 3 o la cantidad fija a que se refiere el artículo 8, apartado 1.***



**Enmienda 279**  
**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**1 bis. Cuando las cláusulas a que se refiere el apartado 1 adquieran la naturaleza de prácticas, los comportamientos correspondientes deberán considerarse ilícitos.**

Or. it

**Enmienda 280**  
**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**1 bis. Cuando las cláusulas a que se refiere el apartado 1 adquieran la naturaleza de prácticas, los comportamientos correspondientes deberán considerarse ilícitos.**

Or. it

**Enmienda 281**  
**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Lara Comi, Maria da Graça Carvalho**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

2. Los Estados miembros velarán por que existan medios adecuados y eficaces

2. Los Estados miembros velarán por que existan medios adecuados y eficaces

para poner fin a **las condiciones** y prácticas contractuales **a que se refiere el apartado 1.**

para poner fin a prácticas contractuales **como retrasar o impedir intencionadamente el momento de envío de la factura.**

Or. en

*Justificación*

*El presente Reglamento ya se encarga de poner fin a dichas cláusulas contractuales.*

**Enmienda 282**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Los Estados miembros velarán por que existan medios adecuados y eficaces para **poner fin a** las condiciones y prácticas contractuales a que se **refiere** el apartado 1.

*Enmienda*

2. Los Estados miembros velarán por que existan medios adecuados y eficaces para **comprobar la existencia de** las condiciones y prácticas contractuales a que se **refieren** el apartado 1 y **1 bis, así como para ponerles fin.**

Or. en

**Enmienda 283**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 3 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3 bis. Los Estados miembros velarán por que, en interés de los acreedores y los competidores, existan medios adecuados y efectivos para evitar que sigan aplicándose cláusulas contractuales y prácticas que resulten manifiestamente abusivas.**

Or. en

**Enmienda 284**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 9 – apartado 3 ter (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***3 ter. Los medios a los que se refiere el apartado 2 incluirán disposiciones que permitan a las organizaciones oficialmente reconocidas como representantes de empresas, o que tengan interés legítimo en representarlas, el ejercicio de acciones, con arreglo a la legislación nacional aplicable, ante los tribunales o los órganos administrativos competentes para que estos resuelvan si las cláusulas contractuales o las prácticas resultan manifiestamente abusivas, de forma que los mismos puedan aplicar las medidas adecuadas y efectivas para evitar que se sigan utilizando.***

Or. en

**Enmienda 285**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 10**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***Artículo 10***

***suprimido***

***Reserva de dominio***

***El acreedor conservará la propiedad de los bienes hasta que se paguen íntegramente si el deudor y el acreedor han acordado expresamente una reserva de dominio antes de la entrega de los bienes.***

Or. en

## Enmienda 286

Claude Gruffat, Malte Gallée  
en nombre del Grupo Verts/ALE

### Propuesta de Reglamento Artículo 10 – párrafo 1

#### *Texto de la Comisión*

El acreedor conservará la propiedad de **los bienes** hasta que se **paguen** íntegramente si el deudor y el acreedor han acordado expresamente una reserva de dominio antes de la entrega de los bienes.

#### *Enmienda*

El acreedor conservará la propiedad de **cualquier bien** hasta que se **pague** íntegramente si el deudor y el acreedor han acordado expresamente una reserva de dominio antes de la entrega de los bienes.

*En el caso de los contratos en los que se haya acordado expresamente una reserva de dominio, como los acuerdos de consignación, el plazo de pago estipulado en el artículo 3, apartado 1, comenzará a partir de la fecha de recepción de la factura o una solicitud de pago equivalente por parte del proveedor de los bienes, siempre que la propiedad de dichos bienes ya se haya transferido al deudor.*

Or. en

## Enmienda 287

Laura Ballarín Cereza, Tsvetelina Penkova

### Propuesta de Reglamento Artículo 10 – párrafo 1

#### *Texto de la Comisión*

El **acreedor** conservará la propiedad de los bienes hasta que se paguen íntegramente si el **deudor** y el **acreedor** han acordado expresamente una reserva de dominio antes de la entrega de los bienes.

#### *Enmienda*

El **vendedor** conservará la propiedad de los bienes hasta que se paguen íntegramente si el **comprador** y el **vendedor** han acordado expresamente una reserva de dominio, **como en el caso de los acuerdos de consignación o del depósito de bienes**, antes de la entrega de los bienes.

*En virtud del artículo 1, apartado 5, los*

*contratos en los que se haya acordado de forma expresa una reserva de dominio no estarán sujetos a las condiciones de pago establecidas en virtud del artículo 3 del presente Reglamento.*

Or. en

**Enmienda 288**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – título**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

Transparencia

Transparencia y *sensibilización*

Or. en

**Enmienda 289**  
**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*2 bis. Cada año, las autoridades de ejecución de publicarán en su sitio web institucional una lista de empresas contra las que se hayan dictado decisiones a que se refiere el artículo 14, apartado 1, letra d), que no hayan sido objeto de recurso administrativo o judicial por parte de los interesados o que en tales recursos hayan sido confirmadas, según las normas del Estado miembro. Las decisiones podrán consultarse de forma gratuita, respetando la normativa en materia de protección de datos.*

Or. it

**Enmienda 290**  
**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**2 bis. Cada año, las autoridades de ejecución de publicarán en su sitio web institucional una lista de empresas contra las que se hayan dictado decisiones a que se refiere el artículo 14, apartado 1, letra d), que no hayan sido objeto de recurso administrativo o judicial por parte de los interesados o que en tales recursos hayan sido confirmadas, según las normas del Estado miembro. Las decisiones podrán consultarse de forma gratuita, respetando la normativa en materia de protección de datos.**

Or. it

**Enmienda 291**  
**Sandro Gozi**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**2 bis. Los Estados miembros comunicarán a la Comisión las listas de bienes y servicios sujetos al procedimiento de aceptación o verificación estipulado en el artículo 3, apartado 2.**

**Esta información se pondrá a disposición del público a través de la pasarela digital única y el Observatorio de Pagos de la UE.**

Or. en

**Enmienda 292**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2 bis. Los Estados miembros se servirán, cuando proceda, de publicaciones profesionales, de campañas de promoción o de cualquier otro tipo de medios funcionales para incrementar la sensibilización respecto a las vías de recurso ante la morosidad entre empresas.***

Or. en

**Enmienda 293**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2 bis. Las autoridades de ejecución nacionales publicarán en su sitio web una lista de empresas contra las que se hayan adoptado decisiones como las que se indican en el artículo 14.***

Or. en

**Enmienda 294**  
**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – apartado 2 ter (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2 ter. A más tardar en marzo, se notificarán a la Comisión las listas de empresas contra las que se hayan dictado decisiones a que se refiere el artículo 14, apartado 1, letra d), que no hayan sido objeto de recurso administrativo o judicial por parte de los interesados o que en tales recursos hayan sido confirmadas, según las normas del Estado miembro. La Comisión elaborará una lista única, que se publicará en la sección correspondiente de su sitio web institucional y la actualizará periódicamente. Las decisiones podrán consultarse de forma gratuita, respetando la normativa en materia de protección de datos. La Comisión garantizará la traducción de las decisiones publicadas a las lenguas oficiales de la Unión.***

Or. it

**Enmienda 295**  
**Sandro Gozi**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 11 – apartado 2 ter (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2 ter. Cuando corresponda, los Estados miembros comunicarán a la Comisión los sectores, bienes y servicios sujetos al plazo de pago excepcional estipulado en el artículo 3, apartado 1 bis.***

***Esta información se pondrá a disposición del público a través del Observatorio de Pagos de la UE.***

Or. en



*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***Artículo 11 bis***

***Obligaciones de transparencia***

***1. Las autoridades públicas y las empresas grandes, según lo dispuesto en el artículo 3, apartado 4, de la Directiva 2013/34/UE, publicarán información sobre sus prácticas de pago, incluyendo los plazos de pago medios para liquidar facturas y recibir el pago de las facturas.***

***2. Dicho informe deberá incluir, como mínimo, lo siguiente:***

***a) el plazo de pago medio para liquidar facturas y recibir el pago de las facturas;***

***b) el porcentaje y el valor de los pagos liquidados en el plazo de treinta días, de treinta y uno a sesenta días y de sesenta y un días o más;***

***c) el porcentaje y el valor de los pagos con un retraso de hasta quince días, de dieciséis a treinta días, de treinta y uno a sesenta días y de sesenta y un días o más;***

***d) el porcentaje y el valor de los pagos recibidos en el plazo de treinta días, de treinta y uno a sesenta días y de sesenta y un días o más;***

***e) el porcentaje y el valor de los pagos recibidos con un retraso de hasta cinco días, de seis a quince días, de dieciséis a treinta días, de treinta y uno a sesenta días y de sesenta y un días o más.***

***3. El informe incluirá la información que se indica en el apartado 2 desglosada por categorías de empresas según su tamaño (microempresas, pequeñas y medianas empresas y grandes empresas) tal como se indica en la Directiva 2013/34/UE.***

**4. El informe, al que se podrá acceder en los sitios web de las autoridades públicas y las grandes empresas, será público y de fácil acceso.**

Or. en

*Justificación*

*According to the study for the Commission, the public availability of payment information is expected to discourage late payment by balancing information asymmetry and help businesses choose reliable commercial partners. The mandatory publication of information concerning payment behaviour should also encourage businesses to follow fair practices and perform their monetary obligations on time to avoid damaging their own reputation.*  
<https://op.europa.eu/en/publication-detail/-/publication/c8b7391b-9b80-11e8-a408-01aa75ed71a1/language-en/format-PDF/source-103408786>

**Enmienda 297**

**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 12 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. Los acreedores obtendrán un título ejecutivo, incluso a través de un procedimiento acelerado, e independientemente del importe de la deuda, en un plazo de 90 días naturales a partir de la presentación de la demanda o de la solicitud ante el tribunal u otra autoridad competente, siempre que la deuda y el procedimiento no sean impugnados.

*Enmienda*

1. Los acreedores obtendrán un título ejecutivo, incluso a través de un procedimiento acelerado, e independientemente del importe de la deuda, en un plazo de 90 días naturales a partir de la presentación de la demanda o de la solicitud ante el tribunal u otra autoridad competente, siempre que la deuda y el procedimiento no sean impugnados. ***En dichos casos, cada Estado miembro otorgará al acreedor el derecho a obtener tal título ejecutivo a través de una simple declaración escrita, por la que se exigirá al deudor que demuestre la realización del pago. En aquellos Estados miembros en los que ya exista un sistema de facturación electrónica, el acuse de recibo de la factura por parte del deudor debe aceptarse como prueba fidedigna de la existencia del crédito y la reclamación. Este procedimiento de recuperación debe***

*aplicarse automáticamente a los intereses de demora y a la compensación a tanto alzado correspondientes a facturas liquidadas.*

Or. en

### **Enmienda 298**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Lara Comi**

#### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 12 – apartado 1**

##### *Texto de la Comisión*

1. Los acreedores obtendrán un título ejecutivo, incluso a través de un procedimiento acelerado, e independientemente del importe de la deuda, en un plazo de **90** días naturales a partir de la presentación de la demanda o de la solicitud ante el tribunal u otra autoridad competente, siempre que la deuda y el procedimiento no sean impugnados.

##### *Enmienda*

1. Los acreedores obtendrán un título ejecutivo, incluso a través de un procedimiento acelerado, e independientemente del importe de la deuda, en un plazo de **treinta** días naturales a partir de la presentación de la demanda o de la solicitud ante el tribunal u otra autoridad competente, siempre que la deuda y el procedimiento no sean impugnados.

Or. en

##### *Justificación*

*Si la reclamación no se impugna, no se requieren plazos más largos.*

### **Enmienda 299**

**Antonius Manders**

#### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 12 – apartado 1**

##### *Texto de la Comisión*

1. Los acreedores obtendrán un título ejecutivo, incluso a través de un procedimiento acelerado, e independientemente del importe de la

##### *Enmienda*

1. Los acreedores obtendrán un título ejecutivo, incluso a través de un procedimiento acelerado, e independientemente del importe de la

deuda, en un plazo de **90** días naturales a partir de la presentación de la demanda o de la solicitud ante el tribunal u otra autoridad competente, siempre que la deuda y el procedimiento no sean impugnados.

deuda, en un plazo de **treinta** días naturales a partir de la presentación de la demanda o de la solicitud ante el tribunal u otra autoridad competente, siempre que la deuda y el procedimiento no sean impugnados.

Or. en

**Enmienda 300**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 12 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**2 bis. Todos los Estados miembros eliminarán toda disposición que impida que los acreedores reciban una protección judicial adecuada, apelaciones incluidas.**

Or. en

**Enmienda 301**  
**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Lara Comi**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 12 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. El presente artículo se entenderá sin perjuicio de lo dispuesto en **el Reglamento** (CE) n.º 1896/2006.

3. El presente artículo se entenderá sin perjuicio de lo dispuesto en **los Reglamentos** (CE) n.º 1896/2006 y **(CE) n.º 861/2007**.

Or. en

*Justificación*

*En ambos procedimientos los nuevos artículos 17 bis y ter introducirán plazos más breves.*

## Enmienda 302

Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Arba Kokalari, Lara Comi

### Propuesta de Reglamento

#### Artículo 13

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

#### **Artículo 13**

**suprimido**

##### *Autoridades de ejecución*

**1. Cada Estado miembro designará una o varias autoridades responsables de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»).**

**2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán las medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.**

**3. Las autoridades de ejecución cooperarán de una manera eficaz entre sí y con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza.**

**4. Las autoridades de ejecución coordinarán sus actividades con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, en particular mediante la obligación de intercambiar información.**

**5. Las autoridades de ejecución transmitirán las denuncias recibidas en relación con los retrasos en los pagos en el sector agrícola y alimentario a las autoridades de ejecución competentes en virtud de la Directiva (UE) 2019/633.**

Or. en

##### *Justificación*

*No need for additional administrative proceedings. Courts are already responsible for this. These would be significant sovereign interventions in legal relationships under private law that are alien to the system and would require special justification, which is not given here. The existing legal protection and enforcement options under private law are considered to be sufficient. Instead, companies must be encouraged to make greater use of these instruments. If*

*they are already unaware of the existing simplified procedures, an additional administrative procedure that cannot even legally establish the existing entitlement to remuneration also brings added value.*

### **Enmienda 303**

**Laurence Sailliet, Geoffroy Didier**

### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 13**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

#### **Artículo 13**

**suprimido**

#### ***Autoridades de ejecución***

**1. Cada Estado miembro designará una o varias autoridades responsables de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»).**

**2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán las medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.**

**3. Las autoridades de ejecución cooperarán de una manera eficaz entre sí y con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza.**

**4. Las autoridades de ejecución coordinarán sus actividades con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, en particular mediante la obligación de intercambiar información.**

**5. Las autoridades de ejecución transmitirán las denuncias recibidas en relación con los retrasos en los pagos en el sector agrícola y alimentario a las autoridades de ejecución competentes en virtud de la Directiva (UE) 2019/633.**

Or. en

**Enmienda 304**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – título**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*Autoridades* de ejecución

*Autoridad* de ejecución

Or. ro

**Enmienda 305**  
**Tsvetelina Penkova, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

1. Cada Estado miembro designará una o varias autoridades responsables de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»).

1. Cada Estado miembro designará una o varias autoridades responsables de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»). ***Los Estados miembros dotarán a dicha autoridad con los recursos humanos, técnicos y económicos adecuados para desempeñar su labor y desarrollar sus competencias de forma eficiente.***

Or. en

**Enmienda 306**  
**Stelios Kouloglou**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

1. Cada Estado miembro designará una o varias autoridades responsables de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»).

1. Cada Estado miembro designará una o varias autoridades responsables de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»). ***Dichas autoridades dispondrán de fondos***

*suficientes.*

Or. en

**Enmienda 307**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. Cada Estado miembro designará ***una o varias autoridades responsables*** de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»).

*Enmienda*

1. Cada Estado miembro designará ***una autoridad responsable*** de la aplicación del presente Reglamento (en lo sucesivo, «autoridad de ejecución») ***en un plazo de doce meses a partir de la publicación del presente Reglamento.***

Or. ro

**Enmienda 308**  
**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Morten Løkkegaard, Catharina Rinzema**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. Cada Estado miembro ***designará una o varias autoridades responsables*** de la aplicación del presente Reglamento (***en lo sucesivo, «autoridad de ejecución»***).

*Enmienda*

1. Cada Estado miembro ***garantizará*** la aplicación ***adecuada y efectiva*** del presente Reglamento.

Or. en

*Justificación*

*The Commission proposes to establish in all Member States a completely new enforcement system which would consist of administrative authorities that would, however, perform the task of courts. Such an enforcement system would place a considerable burden on the Member States and would lead to additional bureaucracy for businesses as well. The Commission has not provided any evidence that enforcement of late payment through administrative authorities is more effective (i.e. that it results in payments being made faster)*



*than the traditional enforcement through a court system. Member States should therefore be free to develop an enforcement system that fits best with their needs and legal tradition.*

**Enmienda 309**

**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Morten Løkkegaard, Catharina Rinzema**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 13 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 bis. Los Estados miembros establecerán normas que determinen las medidas aplicables en caso de infracción de las disposiciones del presente Reglamento y garantizarán su ejecución. Las medidas previstas serán eficaces, proporcionadas y disuasorias.***

Or. en

**Enmienda 310**

**Virginie Joron, Jean-Lin Lacapelle**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 13 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 bis. Cada Estado miembro garantizará que cada autoridad de ejecución designada a nivel nacional esté dotada de recursos humanos, financieros y materiales adecuados para desempeñar sus funciones de una manera eficaz.***

Or. fr

**Enmienda 311**

**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 bis. La autoridad de ejecución debe ser independiente de las autoridades públicas involucradas de cualquier forma en los procedimientos de contratación pública.***

Or. ro

**Enmienda 312**  
**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 bis. Las autoridades de ejecución deben ser independientes de las autoridades públicas involucradas de cualquier manera en los procesos de contratación pública.***

Or. it

**Enmienda 313**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 bis. Las autoridades de ejecución serán independientes de las autoridades públicas que participen en los procedimientos de contratación pública.***

Or. en

**Enmienda 314**  
**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1 ter (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 ter. Cada Estado miembro garantizará que, a nivel nacional, cada autoridad de ejecución designada esté dotada de recursos humanos, financieros y de instrumentos adecuados para desempeñar sus funciones de manera eficiente. Estas autoridades deben ser lo más accesibles posible para los operadores económicos, incluso a través de oficinas.***

Or. it

**Enmienda 315**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1 ter (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 ter. Cada Estado miembro garantizará que todas las autoridades de ejecución designadas a nivel nacional estén dotadas de recursos humanos, financieros y técnicos suficientes para desempeñar sus funciones de una manera eficaz. La autoridad de ejecución será lo más accesible posible para los operadores económicos.***

Or. ro

**Enmienda 316**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 1 ter (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***1 ter. Los Estados miembros comunicarán sin demoras indebidas a la Comisión quiénes son las autoridades de ejecución designadas en virtud del apartado 1. La Comisión podrá exigir a los Estados miembros que demuestren la independencia de dichas autoridades de ejecución.***

Or. en

**Enmienda 317**

**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Catharina Rinzema**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán las medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.***

***suprimido***

Or. en

**Enmienda 318**

**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán las medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.***

***2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán las medidas necesarias para garantizar **y reforzar** el cumplimiento de los plazos de pago. **Las posibles medidas incluyen: a) instrumentos de*****

*publicidad; b) un registro de «malos» pagadores; c) divulgación de información; d) campañas de información; e) calificaciones o índices que permitan perfilar a los clientes en términos de solvencia.*

Or. it

**Enmienda 319**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán **las** medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.

*Enmienda*

2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán medidas **proporcionadas y** necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.

Or. en

**Enmienda 320**  
**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán las medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.

*Enmienda*

2. Cuando proceda, las autoridades de ejecución adoptarán las medidas necesarias para garantizar **y reforzar** el cumplimiento de los plazos de pago.

Or. it

**Enmienda 321**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Cuando proceda, **las autoridades** de ejecución **adoptarán** las medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.

*Enmienda*

2. Cuando proceda, **la autoridad** de ejecución **adoptará** las medidas necesarias para garantizar el cumplimiento de los plazos de pago.

Or. ro

**Enmienda 322**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**2 bis. Las autoridades de ejecución establecerán un procedimiento de notificación gratuito, accesible y rápido, según lo dispuesto en el artículo 3, apartado 1 bis.**

Or. en

*Justificación*

*Con objeto de promover la transparencia, la recopilación de datos sobre la morosidad y mejorar la aplicación de la normativa, debe notificarse a la autoridad de ejecución cuando se amplíe el plazo de pago. Las autoridades de ejecución deben establecer un procedimiento de notificación que sea gratuito, accesible y rápido a fin de evitar una carga o unas obligaciones de información innecesarias a las empresas.*

**Enmienda 323**  
**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Catharina Rinzema**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3. Las autoridades de ejecución cooperarán de una manera eficaz entre sí y con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza.**

**suprimido**

Or. en

#### **Enmienda 324**

**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

#### **Propuesta de Reglamento** **Artículo 13 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. Las autoridades de ejecución cooperarán de una manera eficaz entre sí y con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza.

3. Las autoridades de ejecución cooperarán de una manera eficaz entre sí y con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza. **La Comisión supervisará la cooperación efectiva de las autoridades de ejecución.**

Or. en

#### **Enmienda 325**

**Tsvetelina Penkova, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza**

#### **Propuesta de Reglamento** **Artículo 13 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. Las autoridades de ejecución cooperarán de una manera eficaz entre sí y con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza.

3. Las autoridades de ejecución cooperarán de una manera eficaz entre sí y con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza. **La Comisión velará por la cooperación efectiva de las autoridades de ejecución.**

**Enmienda 326**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

3. **Las autoridades** de ejecución **cooperarán** de una manera eficaz **entre sí y** con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza.

*Enmienda*

3. **La autoridad** de ejecución **cooperará** de una manera eficaz con la Comisión y se prestarán asistencia mutua en investigaciones que tengan una dimensión transfronteriza.

Or. ro

**Enmienda 327**  
**Sandro Gozi**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 3 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3 bis. Las autoridades de ejecución pondrán a disposición del público información agregada sobre la cantidad de denuncias presentadas contra empresas o autoridades de ejecución por contravenir lo dispuesto en el artículo 3 del presente Reglamento.**

Or. en

**Enmienda 328**  
**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Catharina Rinzema**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 4**



*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**4. Las autoridades de ejecución coordinarán sus actividades con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, en particular mediante la obligación de intercambiar información.**

**suprimido**

Or. en

### **Enmienda 329**

**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

### **Propuesta de Reglamento** **Artículo 13 – apartado 4**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

4. Las autoridades de ejecución coordinarán sus actividades con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, en particular mediante la obligación de intercambiar información.

4. Las autoridades de ejecución coordinarán sus actividades con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, en particular mediante la obligación de intercambiar información, **así como con aquellas autoridades responsables de asignar fondos públicos, a fin de no conceder dichos fondos a empresas que no cumplan el plazo de pago máximo estipulado en el artículo 3.**

Or. en

### **Enmienda 330**

**Laura Ballarín Cereza, Tsvetelina Penkova**

### **Propuesta de Reglamento** **Artículo 13 – apartado 4**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

4. Las autoridades de ejecución coordinarán sus actividades con otras

4. Las autoridades de ejecución coordinarán sus actividades, **en particular**

autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, **en particular mediante la obligación de intercambiar información.**

**mediante el intercambio de información,** con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, **así como con aquellas autoridades responsables de asignar fondos públicos, a fin de no conceder dichos fondos a empresas que no cumplan las condiciones de pago estipuladas en el artículo 3.**

Or. en

**Enmienda 331**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 4**

*Texto de la Comisión*

4. **Las autoridades** de ejecución **coordinarán** sus actividades con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, en particular mediante la obligación de intercambiar información.

*Enmienda*

4. **La autoridad** de ejecución **coordinará** sus actividades con otras autoridades responsables de hacer cumplir otra legislación nacional o de la Unión, en particular mediante la obligación de intercambiar información.

Or. ro

**Enmienda 332**  
**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen,**  
**Catharina Rinzema**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 5**

*Texto de la Comisión*

5. **Las autoridades de ejecución transmitirán las denuncias recibidas en relación con los retrasos en los pagos en el sector agrícola y alimentario a las autoridades de ejecución competentes en virtud de la Directiva (UE) 2019/633.**

*Enmienda*

**suprimido**

Or. en

**Enmienda 333**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 5**

*Texto de la Comisión*

5. **Las autoridades** de ejecución **transmitirán** las denuncias recibidas en relación con los retrasos en los pagos en el sector agrícola y alimentario a las autoridades de ejecución competentes en virtud de la Directiva (UE) 2019/633.

*Enmienda*

5. **La autoridad** de ejecución **transmitirá** las denuncias recibidas en relación con los retrasos en los pagos en el sector agrícola y alimentario a las autoridades de ejecución competentes en virtud de la Directiva (UE) 2019/633.

Or. ro

**Enmienda 334**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 5 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**5 bis. A más tardar el [OP: insértese la fecha correspondiente a un año después de la entrada en vigor del presente Reglamento] y cada tres años posteriormente, la Comisión publicará la información relativa a las autoridades de ejecución de los Estados miembros, la cantidad de denuncias e investigaciones, las medidas adoptadas en virtud del apartado 2 del presente artículo y la identificación de mejores prácticas.**

Or. en

**Enmienda 335**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 5 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**5 bis. Cada dos años, los Estados miembros enviarán un informe a la Comisión especificando las medidas llevadas a cabo en relación con el artículo 14, apartado 1, así como los pormenores de las sanciones aplicadas de conformidad con el artículo 14, apartado 2. La Comisión enviará el informe al Observatorio de Pagos de la UE y al representante de la UE para las pymes.**

Or. en

**Enmienda 336**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 5 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**5 bis. El presente artículo se entenderá sin perjuicio de lo dispuesto en los Reglamentos (CE) n.º 805/2004, (CE) n.º 1896/2006, (CE) n.º 861/2007 y (UE) n.º 1215/2012.**

**Los Estados miembros velarán por que el coste total de las demandas judiciales relacionadas con la morosidad sea proporcional a las demandas y razonable.**

Or. en

*Justificación*

*Los Reglamentos mencionados posibilitan la interposición de demandas judiciales relacionadas con la morosidad para evitar la morosidad en las operaciones comerciales. La autoridad de ejecución y sus competencias no deben sustituir la interposición efectiva de demandas judiciales, sino que han de centrarse en la ejecución general del presente Reglamento, ofrecer asistencia e investigar las denuncias y notificaciones.*

**Enmienda 337**  
**Pablo Arias Echeverría**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 13 – apartado 5 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**5 bis. La Comisión recibirá un informe semestral de las autoridades nacionales de ejecución especificando el número de sanciones aplicadas según lo establecido en artículo 14.2.**

Or. es

*Justificación*

*Es crucial fortalecer los procedimientos sancionadores, especialmente para abordar el incumplimiento de plazos de pago. La imposición de sanciones actúa como una medida disuasoria fundamental, desalentando prácticas que comprometen la integridad de los acuerdos contractuales, en particular en el ámbito de los plazos de pago.*

**Enmienda 338**  
**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen, Catharina Rinzema**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**Artículo 14**

**suprimido**

**Facultades de las autoridades de ejecución**

**1. Las autoridades de ejecución dispondrán de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y tendrán las siguientes competencias:**

**a) la facultad de iniciar y llevar a cabo investigaciones por propia iniciativa o sobre la base de una denuncia;**

- b) la facultad de exigir a los acreedores y deudores que faciliten toda la información necesaria para llevar a cabo investigaciones relacionadas con la morosidad en las operaciones comerciales;**
- c) la facultad de llevar a cabo inspecciones in situ sin previo aviso en el marco de sus investigaciones;**
- d) la facultad de adoptar decisiones por las que se constate una infracción del presente Reglamento y se exija al deudor el pago de intereses de demora, tal como se establece en el artículo 5, o se exija al deudor que indemnice al acreedor con arreglo a lo dispuesto en el artículo 8;**
- e) la facultad de imponer o iniciar un procedimiento para la imposición de multas y otras sanciones y medidas cautelares a los responsables de la infracción;**
- f) la facultad de exigir al deudor que ponga fin a la infracción;**
- g) la facultad de publicar las decisiones que tome a las que se refieren las letras d), e) y f).**

**2. Los Estados miembros establecerán el régimen de sanciones aplicables a cualquier infracción del presente Reglamento y adoptarán todas las medidas necesarias para garantizar su ejecución. Tales sanciones serán efectivas, proporcionadas y disuasorias.**

**3. Los Estados miembros comunicarán [a más tardar el.../sin demora] a la Comisión el régimen establecido y las medidas adoptadas y le notificarán sin demora cualquier modificación posterior.**

Or. en

**Enmienda 339**  
**Laurence Sailliet, Geoffroy Didier**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**Artículo 14**

*suprimido*

**Facultades de las autoridades de ejecución**

**1. Las autoridades de ejecución dispondrán de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y tendrán las siguientes competencias:**

**a) la facultad de iniciar y llevar a cabo investigaciones por propia iniciativa o sobre la base de una denuncia;**

**b) la facultad de exigir a los acreedores y deudores que faciliten toda la información necesaria para llevar a cabo investigaciones relacionadas con la morosidad en las operaciones comerciales;**

**c) la facultad de llevar a cabo inspecciones in situ sin previo aviso en el marco de sus investigaciones;**

**d) la facultad de adoptar decisiones por las que se constate una infracción del presente Reglamento y se exija al deudor el pago de intereses de demora, tal como se establece en el artículo 5, o se exija al deudor que indemnice al acreedor con arreglo a lo dispuesto en el artículo 8;**

**e) la facultad de imponer o iniciar un procedimiento para la imposición de multas y otras sanciones y medidas cautelares a los responsables de la infracción;**

**f) la facultad de exigir al deudor que ponga fin a la infracción;**

**g) la facultad de publicar las decisiones que tome a las que se refieren las letras d), e) y f).**

**2. Los Estados miembros**

*establecerán el régimen de sanciones aplicables a cualquier infracción del presente Reglamento y adoptarán todas las medidas necesarias para garantizar su ejecución. Tales sanciones serán efectivas, proporcionadas y disuasorias.*

*3. Los Estados miembros comunicarán [a más tardar el.../sin demora] a la Comisión el régimen establecido y las medidas adoptadas y le notificarán sin demora cualquier modificación posterior.*

Or. en

#### **Enmienda 340**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Arba Kokalari, Lara Comi**

#### **Propuesta de Reglamento Artículo 14**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

#### *Artículo 14*

*suprimido*

#### *Facultades de las autoridades de ejecución*

*1. Las autoridades de ejecución dispondrán de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y tendrán las siguientes competencias:*

- a) la facultad de iniciar y llevar a cabo investigaciones por propia iniciativa o sobre la base de una denuncia;*
- b) la facultad de exigir a los acreedores y deudores que faciliten toda la información necesaria para llevar a cabo investigaciones relacionadas con la morosidad en las operaciones comerciales;*
- c) la facultad de llevar a cabo inspecciones in situ sin previo aviso en el marco de sus investigaciones;*



d) *la facultad de adoptar decisiones por las que se constate una infracción del presente Reglamento y se exija al deudor el pago de intereses de demora, tal como se establece en el artículo 5, o se exija al deudor que indemnice al acreedor con arreglo a lo dispuesto en el artículo 8;*

e) *la facultad de imponer o iniciar un procedimiento para la imposición de multas y otras sanciones y medidas cautelares a los responsables de la infracción;*

f) *la facultad de exigir al deudor que ponga fin a la infracción;*

g) *la facultad de publicar las decisiones que tome a las que se refieren las letras d), e) y f).*

2. *Los Estados miembros establecerán el régimen de sanciones aplicables a cualquier infracción del presente Reglamento y adoptarán todas las medidas necesarias para garantizar su ejecución. Tales sanciones serán efectivas, proporcionadas y disuasorias.*

3. *Los Estados miembros comunicarán [a más tardar el.../sin demora] a la Comisión el régimen establecido y las medidas adoptadas y le notificarán sin demora cualquier modificación posterior.*

Or. en

**Enmienda 341**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – título**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

Facultades de *las autoridades* de ejecución

Facultades de *la autoridad* de ejecución

Or. ro

### Enmienda 342

Claude Gruffat, Malte Gallée  
en nombre del Grupo Verts/ALE

#### Propuesta de Reglamento

##### Artículo 14 – apartado 1 – parte introductoria

###### *Texto de la Comisión*

1. Las autoridades de ejecución dispondrán de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y tendrán las siguientes competencias:

###### *Enmienda*

1. Las autoridades de ejecución dispondrán de los recursos **humanos, económicos y técnicos** y **de** la experiencia necesarios para el desempeño **efectivo** de sus funciones y tendrán las siguientes competencias:

Or. en

### Enmienda 343

Maria Grapini

#### Propuesta de Reglamento

##### Artículo 14 – apartado 1 – parte introductoria

###### *Texto de la Comisión*

1. **Las autoridades** de ejecución **dispondrán** de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y tendrán las siguientes competencias:

###### *Enmienda*

1. **La autoridad** de ejecución **dispondrá** de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y tendrán las siguientes competencias:

Or. ro

### Enmienda 344

Eugen Jurzyca

#### Propuesta de Reglamento

##### Artículo 14 – apartado 1 – parte introductoria

###### *Texto de la Comisión*

1. Las autoridades de ejecución

###### *Enmienda*

1. Las autoridades de ejecución

dispondrán de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y **tendrán** las siguientes competencias:

dispondrán de los recursos y la experiencia necesarios para el desempeño de sus funciones y **podrán tener** las siguientes competencias:

Or. en

**Enmienda 345**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 1 – letra a**

*Texto de la Comisión*

a) la facultad de iniciar y llevar a cabo investigaciones por propia iniciativa **o** sobre la base de una denuncia;

*Enmienda*

a) la facultad de iniciar y llevar a cabo investigaciones por propia iniciativa, sobre la base de una denuncia **o basándose en una notificación según lo dispuesto en el artículo 3, apartado 1 bis**;

Or. en

**Enmienda 346**  
**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 1 – letra c bis (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***c bis) sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 15, apartado 3, la facultad de invitar al deudor y al acreedor a presentarse en los locales de la autoridad de ejecución para un intento de conciliación, sin perjuicio de la utilización de los mecanismos previstos en el artículo 16.***

Or. it

**Enmienda**  
**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 1 – letra c bis (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*c bis) sin perjuicio de lo dispuesto en el artículo 15, apartado 3, la facultad de invitar al deudor y al acreedor a presentarse en los locales de la autoridad de ejecución para un intento de conciliación, sin perjuicio de la utilización de los mecanismos previstos en el artículo 16.*

Or. it

**Enmienda 348**  
**Carlo Fidanza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 1 – letra c ter (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*c ter) la facultad de comunicar a las autoridades competentes a que se refiere la Directiva 2013/34/UE cualquier irregularidad respecto de las obligaciones de información a que se refiere el artículo 29 ter de la misma Directiva.*

Or. it

**Enmienda 349**  
**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 1 – letra c ter (nueva)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*c ter) la facultad de comunicar a las autoridades competentes a que se refiere la Directiva 2013/34/UE cualquier*

*irregularidad respecto de las obligaciones de información a que se refiere el artículo 29 ter de la misma Directiva.*

Or. it

**Enmienda 350**  
**Stelios Kouloglou**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 1 – letra d**

*Texto de la Comisión*

d) la facultad de adoptar decisiones por las que se constate una infracción del presente Reglamento y se exija al deudor el pago de intereses de demora, tal como se establece en el artículo 5, o se exija al deudor que indemnice al acreedor con arreglo a lo dispuesto en el artículo 8;

*Enmienda*

d) la facultad de adoptar decisiones por las que se constate una infracción del presente Reglamento y se exija al deudor el pago de intereses de demora, tal como se establece en el artículo 5, o se exija al deudor que indemnice al acreedor con arreglo a lo dispuesto en el artículo 8, *o bien ambas cosas*;

Or. en

**Enmienda 351**  
**Brando Benifei**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

2. Los Estados miembros establecerán el régimen de sanciones aplicables a cualquier infracción del presente Reglamento y adoptarán todas las medidas necesarias para garantizar su ejecución. Tales sanciones serán efectivas, proporcionadas y disuasorias.

*Enmienda*

2. Los Estados miembros establecerán el régimen de sanciones aplicables a cualquier infracción del presente Reglamento y adoptarán todas las medidas necesarias para garantizar su ejecución. Tales sanciones serán efectivas, proporcionadas y disuasorias. *Los Estados miembros garantizarán que una parte*

*significativa de los importes recaudados por las autoridades de ejecución en concepto de sanciones se utilicen para financiar las medidas a que se refiere el artículo 17 del presente Reglamento.*

Or. it

**Enmienda 352**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*2 bis. Los Estados miembros velarán por que una parte adecuada de las sanciones recaudadas por las autoridades de ejecución contribuya a financiar las medidas a que se refiere el artículo 17 del presente Reglamento.*

Or. en

**Enmienda 353**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. Los Estados miembros comunicarán *la más tardar el...*/sin demora/ a la Comisión el régimen establecido y las medidas adoptadas y le notificarán sin demora cualquier modificación posterior.

3. Los Estados miembros comunicarán sin demora a la Comisión el régimen establecido y las medidas adoptadas y le notificarán sin demora cualquier modificación posterior.

Or. en

**Enmienda 354**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*Artículo 14 bis*

***Obligaciones de información***

***1. Las autoridades públicas y las empresas que no se incluyan en la definición de microempresas y pequeñas y medianas empresas, tal como se definen en la Recomendación 2003/361/CE, informarán con periodicidad anual de sus prácticas de pago. Los Estados miembros transmitirán los datos al Observatorio de Pagos de la UE.***

***2. La obligación de información a que se refiere el apartado 1 incluirá como mínimo:***

***a) el importe, en EUR, de las facturas pagadas;***

***b) el importe, en EUR, de las facturas recibidas;***

***c) el plazo medio para pagar una factura.***

***3. El informe a que se refiere el apartado 1 será presentado por las empresas indicadas en ese mismo apartado ante las autoridades de ejecución a que se refiere el artículo 13 y será de acceso público.***

Or. en

**Enmienda 355**  
**Stelios Kouloglou**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 14 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**Artículo 14 bis**

**Obligaciones de información**

**1. Las autoridades públicas y las grandes empresas a que se refiere el artículo 3, apartado 4, de la Directiva 2013/34/UE informarán anualmente de sus prácticas de pago.**

**2. La obligación de información a que se refiere el apartado 1 incluirá:**

**a) el importe de las facturas pagadas:**

**- entre uno y treinta días después del plazo a que se refiere el artículo 3, apartado 1, del presente Reglamento;**

**- entre treinta y uno y sesenta días después del plazo a que se refiere el artículo 3, apartado 1, del presente Reglamento;**

**- entre sesenta y uno y noventa días después del plazo a que se refiere el artículo 3, apartado 1, del presente Reglamento;**

**- más de noventa días después del plazo a que se refiere el artículo 3, apartado 1, del presente Reglamento.**

Or. en

**Enmienda 356**

**Svenja Hahn, Nicola Beer, Andreas Glück, Moritz Körner, Jan-Christoph Oetjen**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 15**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**Artículo 15**

**suprimido**

**Denuncias y confidencialidad**

**1. Los acreedores podrán cursar una denuncia a la autoridad de ejecución del Estado miembro en el que estén**



*establecidos o a la autoridad de ejecución de los Estados miembros en los que esté establecido el deudor. La autoridad de ejecución a la que se dirija la denuncia será competente para hacer cumplir el presente Reglamento.*

*2. Las organizaciones oficialmente reconocidas como representantes de acreedores o las organizaciones que tengan un interés legítimo en representar a las empresas tendrán derecho a presentar una denuncia ante las autoridades de ejecución a que se refiere el artículo 13 a petición de uno o varios de sus miembros o, en su caso, a petición de uno o varios miembros de sus organizaciones miembros, cuando dichos miembros consideren que se han visto afectados por una infracción del presente Reglamento.*

*3. Cuando el denunciante así lo solicite, la autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente su identidad. El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite confidencialidad.*

*4. La autoridad de ejecución que reciba la denuncia informará al denunciante, en un plazo de tiempo razonable después de su fecha de recepción, sobre el modo en que tiene intención de dar curso a la denuncia.*

*5. Cuando la autoridad de ejecución considere que no hay razones suficientes para instruir una denuncia, informará al denunciante acerca de los motivos de su decisión en un plazo de tiempo razonable tras la recepción de la denuncia.*

*6. Cuando una autoridad de ejecución considere que existen motivos suficientes para cursar una denuncia, iniciará, realizará y concluirá una investigación de la denuncia en un plazo de tiempo razonable.*

*7. Cuando una autoridad de*

*ejecución constate que un deudor ha infringido el presente Reglamento, le exigirá que ponga fin a la práctica ilegal.*

Or. en

**Enmienda 357**  
**Laurence Salliet, Geoffroy Didier**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*Artículo 15*

*suprimido*

*Denuncias y confidencialidad*

- 1. Los acreedores podrán cursar una denuncia a la autoridad de ejecución del Estado miembro en el que estén establecidos o a la autoridad de ejecución de los Estados miembros en los que esté establecido el deudor. La autoridad de ejecución a la que se dirija la denuncia será competente para hacer cumplir el presente Reglamento.*
- 2. Las organizaciones oficialmente reconocidas como representantes de acreedores o las organizaciones que tengan un interés legítimo en representar a las empresas tendrán derecho a presentar una denuncia ante las autoridades de ejecución a que se refiere el artículo 13 a petición de uno o varios de sus miembros o, en su caso, a petición de uno o varios miembros de sus organizaciones miembros, cuando dichos miembros consideren que se han visto afectados por una infracción del presente Reglamento.*
- 3. Cuando el denunciante así lo solicite, la autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente su identidad. El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite*

*confidencialidad.*

*4. La autoridad de ejecución que reciba la denuncia informará al denunciante, en un plazo de tiempo razonable después de su fecha de recepción, sobre el modo en que tiene intención de dar curso a la denuncia.*

*5. Cuando la autoridad de ejecución considere que no hay razones suficientes para instruir una denuncia, informará al denunciante acerca de los motivos de su decisión en un plazo de tiempo razonable tras la recepción de la denuncia.*

*6. Cuando una autoridad de ejecución considere que existen motivos suficientes para cursar una denuncia, iniciará, realizará y concluirá una investigación de la denuncia en un plazo de tiempo razonable.*

*7. Cuando una autoridad de ejecución constate que un deudor ha infringido el presente Reglamento, le exigirá que ponga fin a la práctica ilegal.*

Or. en

#### **Enmienda 358**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann, Arba Kokalari, Lara Comi**

#### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 15**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

#### *Artículo 15*

*suprimido*

#### *Denuncias y confidencialidad*

*1. Los acreedores podrán cursar una denuncia a la autoridad de ejecución del Estado miembro en el que estén establecidos o a la autoridad de ejecución de los Estados miembros en los que esté establecido el deudor. La autoridad de ejecución a la que se dirija la denuncia*

*será competente para hacer cumplir el presente Reglamento.*

*2. Las organizaciones oficialmente reconocidas como representantes de acreedores o las organizaciones que tengan un interés legítimo en representar a las empresas tendrán derecho a presentar una denuncia ante las autoridades de ejecución a que se refiere el artículo 13 a petición de uno o varios de sus miembros o, en su caso, a petición de uno o varios miembros de sus organizaciones miembros, cuando dichos miembros consideren que se han visto afectados por una infracción del presente Reglamento.*

*3. Cuando el denunciante así lo solicite, la autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente su identidad. El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite confidencialidad.*

*4. La autoridad de ejecución que reciba la denuncia informará al denunciante, en un plazo de tiempo razonable después de su fecha de recepción, sobre el modo en que tiene intención de dar curso a la denuncia.*

*5. Cuando la autoridad de ejecución considere que no hay razones suficientes para instruir una denuncia, informará al denunciante acerca de los motivos de su decisión en un plazo de tiempo razonable tras la recepción de la denuncia.*

*6. Cuando una autoridad de ejecución considere que existen motivos suficientes para cursar una denuncia, iniciará, realizará y concluirá una investigación de la denuncia en un plazo de tiempo razonable.*

*7. Cuando una autoridad de ejecución constate que un deudor ha infringido el presente Reglamento, le exigirá que ponga fin a la práctica ilegal.*

### Enmienda 359

Tsvetelina Penkova, Maria Grapini, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza

#### Propuesta de Reglamento

##### Artículo 15 – apartado 1

###### *Texto de la Comisión*

1. Los acreedores podrán cursar una denuncia a la autoridad de ejecución del Estado miembro en el que estén establecidos o a la autoridad de ejecución de los Estados miembros en los que esté establecido el deudor. La autoridad de ejecución a la que se dirija la denuncia será competente para hacer cumplir el presente Reglamento.

###### *Enmienda*

1. Los acreedores podrán cursar una denuncia a la autoridad de ejecución del Estado miembro en el que estén establecidos o a la autoridad de ejecución de los Estados miembros en los que esté establecido el deudor. La autoridad de ejecución a la que se dirija la denuncia será competente para hacer cumplir el presente Reglamento. ***En un plazo de sesenta días naturales, la autoridad de ejecución notificará al acreedor que presente una denuncia cómo tiene intención de dar curso a dicha denuncia.***

### Enmienda 360

Claude Gruffat, Malte Gallée  
en nombre del Grupo Verts/ALE

#### Propuesta de Reglamento

##### Artículo 15 – apartado 1 bis (nuevo)

###### *Texto de la Comisión*

###### *Enmienda*

***1 bis. A más tardar el... [OP: doce meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento], la Comisión facilitará a los Estados miembros plantillas que permitan a las empresas presentar denuncias. Los Estados miembros pondrán dichas plantillas a disposición de las organizaciones que representan a las empresas y de las***

*autoridades de ejecución, que garantizarán el fácil acceso de las empresas a las plantillas, en particular de las microempresas y las pymes.*

Or. en

**Enmienda 361**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*1 bis. En un plazo de doce meses a partir de la publicación del presente Reglamento, la Comisión proporcionará a los Estados miembros y a la autoridad de ejecución las plantillas de datos específicas necesarias para la presentación de dichas reclamaciones.*

Or. ro

**Enmienda 362**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 3**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

3. *Cuando el denunciante así lo solicite*, la autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente *su* identidad. *El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite confidencialidad.*

3. La autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente *la* identidad *del denunciante*.

Or. en

### *Justificación*

*Se requiere una mayor protección del denunciante, sobre todo porque las pymes se ven enormemente afectadas por las consecuencias negativas de la morosidad y, a la vez, dependen de las buenas relaciones comerciales.*

#### **Enmienda 363**

**Eugen Jurzyca**

#### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 15 – apartado 3**

##### *Texto de la Comisión*

3. Cuando el denunciante así lo solicite, la autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente su identidad. El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite confidencialidad.

##### *Enmienda*

3. Cuando el denunciante así lo solicite, la autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente su identidad. El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite confidencialidad. ***Los denunciantes podrán presentar denuncias ante las autoridades de ejecución de forma anónima.***

Or. en

#### **Enmienda 364**

**Tsvetelina Penkova, Maria Grapini, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza**

#### **Propuesta de Reglamento**

#### **Artículo 15 – apartado 3**

##### *Texto de la Comisión*

3. ***Cuando el denunciante así lo solicite***, la autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente ***su*** identidad. El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite confidencialidad.

##### *Enmienda*

3. La autoridad de ejecución adoptará las medidas necesarias para proteger adecuadamente ***la*** identidad ***del denunciante***. El denunciante especificará toda la información respecto de la que solicite confidencialidad.

Or. en

**Enmienda 365**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 3 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**3 bis.** *La autoridad de ejecución ofrecerá al denunciante la posibilidad de presentar denuncias de forma anónima.*

Or. en

**Enmienda 366**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 4**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

4. La autoridad de ejecución que reciba la denuncia informará al denunciante, en un plazo ***de tiempo razonable*** después de su fecha de recepción, sobre el modo en que tiene intención de dar curso a la denuncia.

4. La autoridad de ejecución que reciba la denuncia informará al denunciante, en un plazo ***máximo de diez días*** después de su fecha de recepción, sobre el modo en que tiene intención de dar curso a la denuncia.

Or. ro

**Enmienda 367**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 4**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

4. La autoridad de ejecución que reciba la denuncia informará al denunciante, en un plazo de ***tiempo razonable*** después de su fecha de

4. La autoridad de ejecución que reciba la denuncia informará al denunciante, en un plazo de ***treinta días*** después de su fecha de recepción, sobre el



recepción, sobre el modo en que tiene intención de dar curso a la denuncia.

modo en que tiene intención de dar curso a la denuncia.

Or. en

**Enmienda 368**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 5**

*Texto de la Comisión*

5. Cuando la autoridad de ejecución considere que no hay razones suficientes para instruir una denuncia, informará al denunciante acerca de los motivos de su decisión en un plazo *de tiempo razonable* tras la recepción de la denuncia.

*Enmienda*

5. Cuando la autoridad de ejecución considere que no hay razones suficientes para instruir una denuncia, informará al denunciante acerca de los motivos de su decisión en un plazo *máximo de diez días* tras la recepción de la denuncia.

Or. ro

**Enmienda 369**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 5**

*Texto de la Comisión*

5. Cuando la autoridad de ejecución considere que no hay razones suficientes para instruir una denuncia, informará al denunciante acerca de los motivos de su decisión en un plazo de *tiempo razonable* tras la recepción de la denuncia.

*Enmienda*

5. Cuando la autoridad de ejecución considere que no hay razones suficientes para instruir una denuncia, informará al denunciante acerca de los motivos de su decisión en un plazo de *noventa días* tras la recepción de la denuncia.

Or. en

**Enmienda 370**  
**Maria Grapini**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 6**

*Texto de la Comisión*

6. Cuando una autoridad de ejecución considere que existen motivos suficientes para cursar una denuncia, iniciará, realizará y concluirá una investigación de la denuncia en un plazo *de tiempo razonable*.

*Enmienda*

6. Cuando una autoridad de ejecución considere que existen motivos suficientes para cursar una denuncia, iniciará, realizará y concluirá una investigación de la denuncia en un plazo *máximo de treinta días*.

Or. ro

**Enmienda 371**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 6**

*Texto de la Comisión*

6. Cuando una autoridad de ejecución considere que existen motivos suficientes para cursar una denuncia, iniciará, realizará y concluirá una investigación de la denuncia en un plazo de *tiempo razonable*.

*Enmienda*

6. Cuando una autoridad de ejecución considere que existen motivos suficientes para cursar una denuncia, iniciará, realizará y concluirá una investigación de la denuncia en un plazo de *noventa días*.

Or. en

**Enmienda 372**  
**Tsvetelina Penkova, Maria Grapini, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 7 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**7 bis. Mediante un acto de ejecución, la Comisión elaborará un formulario de denuncia estándar que estará disponible en todas las lenguas de la Unión y al que se podrá acceder en el sitio web de la autoridad de ejecución, o que esta**

*facilitará de otro modo, en todos los Estados miembros.*

Or. en

*Justificación*

*Las empresas que deseen presentar una denuncia ante la autoridad de ejecución de otro Estado miembro podrían tener dificultades para tratar con las autoridades de otro país en otro idioma. La existencia de un formulario estándar de la Unión para presentar denuncias, con preguntas y opciones tipo, posibilitará la presentación de denuncias en otro país.*

**Enmienda 373**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 15 – apartado 7 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**7 bis. La Comisión facilitará un formulario de denuncia de la Unión estándar, que la autoridad de ejecución del Estado miembro proporcionará al denunciante.**

Or. en

*Justificación*

*Enmienda destinada a armonizar los formularios de denuncia en la Unión y a evitar la fragmentación.*

**Enmienda 374**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 16 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

1. Sin perjuicio del derecho de los acreedores a presentar denuncias en virtud del artículo 15, y de las obligaciones y competencias de las autoridades de

1. Sin perjuicio del derecho de los acreedores a presentar denuncias en virtud del artículo 15, y de las obligaciones y competencias de las autoridades de

ejecución establecidas en los artículos 13, 14 y 15, los Estados miembros fomentarán el uso voluntario de mecanismos alternativos de resolución de litigios eficaces e independientes para la resolución de litigios entre deudores y acreedores.

ejecución establecidas en los artículos 13, 14 y 15, los Estados miembros fomentarán el uso voluntario de mecanismos alternativos de resolución de litigios eficaces e independientes para la resolución de litigios entre deudores y acreedores.

***Sin perjuicio de las disposiciones del artículo 5, apartado 3, el artículo 8, apartado 3, y el artículo 9, apartado 1, letra b), del presente Reglamento, las partes, entidades públicas incluidas, podrán entablar negociaciones para llegar a resoluciones amistosas en relación con las deudas en disputa. Dichas resoluciones podrán incluir el ajuste de los intereses y las indemnizaciones, siempre que sea conforme al principio de equidad y que no suponga un perjuicio indebido para el acreedor.***

Or. en

#### *Justificación*

*La presente enmienda pretende garantizar que el Reglamento no restringe involuntariamente la flexibilidad de las partes, en especial de las entidades públicas, para resolver las disputas de manera amistosa. Reconoce la importancia de los acuerdos como herramienta para resolver disputas, en particular en el caso de operaciones complejas en las que participen entidades públicas.*

**Enmienda 375**  
**Lara Comi, Salvatore De Meo**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 16 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2 bis. La Comisión y los Estados miembros estudiarán formas obligatorias de reparación satisfactoria, como la compensación, y otras medidas de apoyo, como fondos de garantía para pymes o factoraje para las empresas a las que los poderes públicos deban dinero, de modo***

*que las empresas no se vean abocadas a la quiebra por este motivo.*

*Los Estados miembros pondrán en marcha procedimientos más rápidos y eficaces para la devolución del IVA y la recuperación de importes adeudados, en particular para las pymes.*

Or. en

**Enmienda 376**  
**Lara Comi, Salvatore De Meo**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 16 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*2 bis. En caso de morosidad por parte de autoridades públicas, el Gobierno central podrá enviar una advertencia a una autoridad local si esta no ha pagado a sus proveedores a tiempo y, si la demora en el pago continúa, podrá pagar a los proveedores directamente por los bienes y servicios facilitados y suspender las asignaciones de pago destinadas al presupuesto de la autoridad local que está incumpliendo sus obligaciones. Un sistema de esta índole, en el que se combina un seguimiento fiable del cumplimiento en materia de pagos de los organismos públicos con un eficaz plan escalonado del que se da amplia noticia una vez activado, parece haber obtenido resultados que merecen un estudio más a fondo y se impartirá a los Estados miembros como ejemplo de buenas prácticas.*

Or. en

**Enmienda 377**  
**Pablo Arias Echeverría**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 16 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

**2 bis. Los Estados miembros podrán designar a sus respectivas Cámaras de Comercio e Industria como organismos encargados de la resolución alternativa de litigios.**

Or. es

*Justificación*

*Es fundamental ofrecer alternativas a la judicialización de conflictos con el fin de evitar, entre otras cuestiones, la realización de costosos procedimientos judiciales, especialmente para las pequeñas y medianas empresas (pymes).*

**Enmienda 378**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Marion Walsmann**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

1. ***En la medida de lo posible***, los Estados miembros utilizarán herramientas digitales para la ejecución efectiva del presente Reglamento.

1. Los Estados miembros utilizarán herramientas digitales ***tan pronto como sea posible*** para la ejecución efectiva del presente Reglamento ***y de los Reglamentos (CE) n.º 805/2004, (CE) n.º 1896/2006, (CE) n.º 861/2007 y (UE) n.º 1215/2012. Todos los formularios se podrán presentar de forma digital para 2027. Se informará a los solicitantes de su derecho a recibir intereses de demora de conformidad con el artículo 5 y una compensación por los costes de gestión de cobros de conformidad con el artículo 8 a través de un aviso independiente y claramente reconocible que formará parte de la solicitud electrónica. En este contexto, se realizará una referencia independiente al artículo 8, apartados 4 y 5.***

**Enmienda 379**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. En la medida *de lo posible*, los Estados miembros utilizarán herramientas digitales para la ejecución efectiva del presente Reglamento.

*Enmienda*

1. En la medida *en que aporte valor añadido*, los Estados miembros utilizarán herramientas digitales para la ejecución efectiva del presente Reglamento.

**Enmienda 380**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 – apartado 1**

*Texto de la Comisión*

1. *En la medida de lo posible*, los Estados miembros utilizarán herramientas digitales para la ejecución efectiva del presente Reglamento.

*Enmienda*

1. Los Estados miembros utilizarán herramientas digitales para la ejecución efectiva del presente Reglamento.

**Enmienda 381**  
**Laurence Salliet, Geoffroy Didier**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de

*Enmienda*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de

créditos y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

créditos, ***incluidos el factoraje y servicios financieros similares***, y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

Or. en

### **Enmienda 382**

**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

#### **Propuesta de Reglamento** **Artículo 17 – apartado 2**

##### *Texto de la Comisión*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

##### *Enmienda*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos, de formación en alfabetización financiera ***y de cualquier otra iniciativa que luche contra la morosidad***, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

Or. en

### **Enmienda 383**

**Antonius Manders**

#### **Propuesta de Reglamento** **Artículo 17 – apartado 2**

##### *Texto de la Comisión*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

##### *Enmienda*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos, ***servicios financieros incluidos***, y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

Or. en



**Enmienda 384**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

*Enmienda*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos, **de herramientas de gestión de facturas** y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

Or. en

*Justificación*

*According to the study for the Commission, invoice management measures can reduce the impact of late payment by improving cash flow and reducing liquidity issues – one of the main causes but also main consequences of late payment. These initiatives can reduce the administrative burden of late payment, since in the case of payment delays, over 80% companies send reminders, and administrative costs are the main impact experienced. Invoice management measures can reduce these administrative inefficiencies and lead to faster settlement of invoices, thus improving cash flow. <https://data.europa.eu/doi/10.2873/500086>*

**Enmienda 385**

**Tsvetelina Penkova, Maria Grapini, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

*Enmienda*

2. Los Estados miembros velarán por que las pequeñas y medianas empresas dispongan de herramientas de gestión de créditos, **incluido el factoraje**, y de formación en alfabetización financiera, incluido el uso de herramientas digitales para la puntualidad de los pagos.

**Enmienda 386**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 – apartado 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***2 bis. La Comisión proporcionará directrices sobre la aplicación de los requisitos estipulados en el artículo 17, incluyendo posibles mecanismos de financiación y apoyo destinados a ayudar a los Estados miembros, en particular a aquellos con unos menores niveles de digitalización.***

Or. en

*Justificación*

*La intención de la presente enmienda consiste en garantizar que las obligaciones establecidas en el artículo 17 sean viables y que no impongan una carga económica indebida a los Estados miembros, al tiempo que promueve la uniformidad de la aplicación de las herramientas digitales en toda la Unión con el fin de aplicar de forma efectiva el presente Reglamento.*

**Enmienda 387**  
**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 17 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***Artículo 17 bis***

***Modificaciones del Reglamento (CE)***  
***n.º 1896/2006***

***El Reglamento (CE) n.º 1896/2006 se modifica como sigue:***

***1) El artículo 7 se modifica como sigue:***

*a) el apartado 5 se sustituye por el texto siguiente:*

*«La solicitud se presentará por vía electrónica.»;*

*b) el apartado 6 se sustituye por el texto siguiente:*

*«La solicitud se firmará electrónicamente de conformidad con el artículo 2, apartado 2, del Reglamento (UE) n.º 910/2014 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 23 de julio de 2014, relativo a la identificación electrónica y los servicios de confianza para las transacciones electrónicas en el mercado interior. El Estado miembro de origen reconocerá dicha firma sin imponer ninguna condición adicional. Los Estados miembros introducirán sistemas electrónicos de comunicación alternativos que permitan la identificación segura de los usuarios. En este caso, no será necesaria la firma electrónica.».*

*2) En el artículo 12, el apartado 1 se modifica como sigue: «Si se cumplen las condiciones establecidas en el artículo 8, el tribunal emitirá una orden europea de pago usando el formulario E, tal como se indica en el anexo V, en el plazo de catorce días a partir de la presentación de la solicitud. A la hora de calcular el plazo de catorce días, el tiempo que emplee el denunciante en completar, corregir o modificar la solicitud no se tendrá en cuenta.».*

*3) En el artículo 16, el apartado 2 se modifica como sigue: «Se enviará la declaración de oposición al demandado en el plazo de catorce días a partir de la fecha de notificación de la orden de pago.».*

Or. en

**Enmienda 388**

**Tsvetelina Penkova, Maria Grapini, Brando Benifei, René Repasi, Laura Ballarín Cereza**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 17 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*Artículo 17 bis*

*Observatorio Europeo de Morosidad*

*1. La Comisión creará un Observatorio Europeo de Morosidad (en adelante, el «Observatorio») a más tardar el... [OP: fecha de aplicación del presente Reglamento].*

*2. El Observatorio supervisará los pagos, así como las prácticas de morosidad, en la Unión para recopilar e intercambiar conocimientos y mejores prácticas e identificar posibles prácticas perjudiciales, con el fin de ofrecer a la Comisión asesoramiento y conocimientos sobre la evolución de los pagos y las prácticas de morosidad.*

*3. El Observatorio podrá emitir dictámenes o contribuciones escritas relacionadas con la aplicación del presente Reglamento.*

*4. El Observatorio estará presidido por la Comisión y estará formado por representantes de expertos y partes interesadas pertinentes. La composición de la junta garantizará una representación equilibrada de todas las partes interesadas.*

Or. en

**Enmienda 389**

**Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler**

**Propuesta de Reglamento**

**Artículo 17 ter (nuevo)**

**Artículo 17 ter**

**Modificaciones del Reglamento (CE)  
n.º 861/2007**

**El Reglamento (CE) n.º 861/2007 se  
modifica como sigue:**

**1) El artículo 7 se modifica como sigue:**

**a) el apartado 1 se sustituye por el texto  
siguiente:**

**«En el plazo de catorce días desde la  
recepción de la respuesta del demandado  
o del denunciante conforme al plazo  
estipulado en el artículo 5, apartados 3 o  
6, el tribunal dictará sentencia o  
procederá de la siguiente forma:**

**a) invitará a las partes a facilitar más  
información sobre la denuncia dentro de  
un plazo concreto que no será superior a  
catorce días;**

**b) recurrirá a la práctica de la prueba con  
arreglo al artículo 9;**

**c) citará a las partes para que  
comparezcan en una vista oral, que  
tendrá lugar en los catorce días  
posteriores a la citación.»;**

**b) el apartado 2 se sustituye por el texto  
siguiente:**

**«Los Estados miembros introducirán  
sistemas electrónicos de comunicación  
alternativos que permitan la  
identificación segura de los usuarios. En  
este caso, no será necesaria la firma  
electrónica.».**

**2) En el artículo 13, se añade el  
apartado 5 siguiente:**

**«5. Los documentos a los que se refiere el  
artículo 5, apartados 2 y 6, y las  
sentencias dictadas de conformidad con el  
artículo 7 se notificarán por medios  
electrónicos desde el 1 de enero de 2027.  
La notificación se acreditará mediante  
acuse de recibo en el que constará la**

*fecha de recepción. Toda la correspondencia distinta de la mencionada en el apartado 1 entre el tribunal y las partes u otras personas involucradas en el procedimiento se transmitirá por vía electrónica con acuse de recibo. Los Estados miembros facilitarán los medios técnicos para que esto sea posible antes del 1 de enero de 2027.».*

*3) El artículo 18, apartado 2, se modifica como sigue:*

*«El plazo para solicitar una revisión de la sentencia será de catorce días. Empezará a contar desde el día en que el demandado haya tenido conocimiento efectivo del contenido de la sentencia y se encuentre en condiciones de actuar en consecuencia, pero no después del día de aplicación de la primera medida de ejecución que haya dado lugar a la retirada total o parcial de los bienes que el demandado tenga a su disposición. No se contempla una ampliación de dicho plazo.».*

Or. en

**Enmienda 390**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – título**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

Informe

Informe y *evaluación*

Or. en

**Enmienda 391**  
**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – párrafo 1**

*Texto de la Comisión*

A más tardar el [OP: insértese la fecha correspondiente a **4** años después de la entrada en vigor del presente Reglamento], la Comisión presentará al Parlamento Europeo y al Consejo un informe sobre la aplicación del presente Reglamento.

*Enmienda*

A más tardar el [OP: insértese la fecha correspondiente a **tres** años después de la entrada en vigor del presente Reglamento] **y cada tres años posteriormente**, la Comisión presentará al Parlamento Europeo y al Consejo un informe sobre la aplicación del presente Reglamento.

***El informe evaluará el impacto del presente Reglamento sobre sectores específicos, en particular en sectores en los que los bienes tienen una tasa de rotación baja, así como el impacto sobre los modelos de negocio, concretamente sobre los acuerdos contractuales que se basan en la reserva de dominio.***

Or. en

**Enmienda 392**  
**Laura Ballarín Cereza, Tsvetelina Penkova**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – párrafo 1**

*Texto de la Comisión*

A más tardar el [OP: insértese la fecha correspondiente a **4** años después de la entrada en vigor del presente Reglamento], la Comisión presentará al Parlamento Europeo y al Consejo un informe sobre la aplicación del presente Reglamento.

*Enmienda*

A más tardar el [OP: insértese la fecha correspondiente a **tres** años después de la entrada en vigor del presente Reglamento] **y dos años después de esa fecha**, la Comisión, **con las aportaciones del Observatorio de Pagos de la UE**, presentará al Parlamento Europeo y al Consejo un informe sobre la aplicación del presente Reglamento.

Or. en

**Enmienda 393**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – párrafo 1**

*Texto de la Comisión*

A más tardar el [OP: insértese la fecha correspondiente a 4 años después de la entrada en vigor del presente Reglamento], la Comisión presentará al Parlamento Europeo y al Consejo un informe sobre la aplicación del presente Reglamento.

*Enmienda*

*(No afecta a la versión española).*

Or. en

**Enmienda 394**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – párrafo 1**

*Texto de la Comisión*

A más tardar el [OP: insértese la fecha correspondiente a 4 años después de la entrada en vigor del presente Reglamento], la Comisión presentará al Parlamento Europeo y al Consejo un informe sobre la aplicación del presente Reglamento.

*Enmienda*

*(No afecta a la versión española).*

Or. en

**Enmienda 395**  
**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – párrafo 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***En el informe se evaluará lo siguiente:***

***a) el impacto del presente Reglamento sobre el funcionamiento adecuado del***



*mercado interior de la Unión, incluyendo la competitividad y el crecimiento;*

*b) el impacto del presente Reglamento sobre el flujo de tesorería adicional que llega al mercado;*

*c) el impacto del presente Reglamento sobre los costes para los consumidores dentro de la Unión;*

*d) la cultura de pagos, las tendencias, los plazos de pago medios, las medidas legislativas y su eficacia en terceros países y una comparación de su eficacia en relación con el presente Reglamento;*

*e) la eficacia de permitir que se apliquen medidas ejecutivas a las autoridades públicas que no pagan a tiempo;*

*f) el impacto a largo plazo de limitar la autonomía contractual sobre la competitividad de la Unión;*

*g) la eficacia de compensar los pagos vencidos mediante pagos de impuestos o de la seguridad social cuando el deudor sea una autoridad pública;*

*h) la cantidad total de iniciativas voluntarias del mercado que promueven una cultura de pagos por Estado miembro, incluyendo una evaluación de su eficacia, así como la cuota de mercado que representan dichas iniciativas;*

*i) si hace falta un código voluntario de pago sin demora de la Unión para mejorar de manera eficaz la cultura de pagos;*

*j) si se requieren cambios en los requisitos sobre información estipulados en el artículo 11 bis sobre las obligaciones de transparencia, incluyendo un análisis de costes y beneficios de los requisitos de dicho artículo;*

*k) si resulta fácil a los usuarios encontrar la información mencionada en el artículo 11 bis;*

*l) la aplicación de sanciones y otras medidas administrativas y, en particular,*

*toda necesidad de una mayor armonización de las sanciones administrativas previstas en caso de infringir lo dispuesto en el presente Reglamento;*

*m) los costes de cumplir lo dispuesto en el presente Reglamento para las empresas en función de su tamaño, incluyendo los costes de financiación adicionales, como un porcentaje de los costes operativos;*

*n) el número y la cantidad de multas administrativas y sanciones penales impuestas de conformidad con el presente Reglamento o relacionadas con él, clasificadas por Estado miembro;*

*o) la lista de las medidas introducidas por los Estados miembros conforme al artículo 17, incluyendo la identificación de mejores prácticas y un análisis de su eficacia.*

Or. en

**Enmienda 396**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – párrafo 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

*2. A más tardar el... [OP: insértese la fecha correspondiente a cuatro años después de la fecha de aplicación del presente Reglamento], la Comisión enviará una evaluación del impacto del presente Reglamento y remitirá al Parlamento Europeo y al Consejo un informe.*

*La evaluación analizará, como mínimo:*

*a) el impacto de las medidas aplicadas, sobre todo en lo relativo a los plazos de pago conforme se estipulan en el artículo 3;*

*b) la eficiencia de las autoridades de ejecución establecidas en los artículos 14, 15 y 16;*

*c) el impacto del alcance establecido en el artículo 1;*

*d) las posibilidades de que los costes totales de las demandas judiciales relacionadas con la morosidad sean proporcionales a las denuncias, tal como se establece en el artículo 13, apartado 5 bis;*

*e) la eficacia y las posibilidades de hacer que la facturación electrónica sea obligatoria.*

*Los Estados miembros facilitarán a la Comisión la información necesaria para preparar dicho informe, incluida información sobre investigaciones, inspecciones, decisiones, procedimientos y publicaciones de las autoridades de ejecución a que se refiere el artículo 14, apartado 1.*

*El informe incluirá una evaluación del impacto del Observatorio de Pagos en las Operaciones Comerciales de la UE (Observatorio de Pagos de la UE).*

*El informe irá acompañado de una propuesta legislativa si es necesario y si procede.*

Or. en

#### *Justificación*

*Dado que el presente Reglamento introduce cambios de consideración en comparación con la anterior Directiva, se justifica una evaluación amplia de su impacto por parte de la Comisión.*

**Enmienda 397**  
**Stelios Kouloglou**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 18 – párrafo 1 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***La evaluación a que se refiere el párrafo primero se realizará, en particular, con el objetivo de evaluar la necesidad de introducir de forma gradual la facturación electrónica obligatoria.***

Or. en

**Enmienda 398**

**Claude Gruffat, Malte Gallée**  
en nombre del Grupo Verts/ALE

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 19 – párrafo 2 bis (nuevo)**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

***No obstante, desde [la fecha de aplicación del presente Reglamento] hasta [veinticuatro meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento], este seguirá aplicándose a las situaciones en las que las microempresas a que se refiere el artículo 2, apartado 3, del anexo de la Recomendación 2003/361/CE sean deudores.***

Or. en

**Enmienda 399**

**Eugen Jurzyca**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 20 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

*Enmienda*

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **12** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **24** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

**Enmienda 400**  
**Adam Bielan**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 20 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **12** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

*Enmienda*

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **24** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

**Enmienda 401**  
**Antonius Manders**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 20 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **12** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

*Enmienda*

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **24** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

**Enmienda 402**  
**Virginie Joron, Jean-Lin Lacapelle**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 20 – apartado 2**

*Texto de la Comisión*

2. Será aplicable a partir del ... [DO: insértese la fecha correspondiente a **doce** meses después de la entrada en vigor del

*Enmienda*

2. Será aplicable a partir del ... [DO: insértese la fecha correspondiente a **treinta y seis** meses después de la entrada en vigor

presente Reglamento].

del presente Reglamento].

Or. fr

### Enmienda 403

Alessandra Basso, Marco Campomenosi, Antonio Maria Rinaldi, Isabella Tovaglieri

#### Propuesta de Reglamento

##### Artículo 20 – apartado 2

###### *Texto de la Comisión*

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **12** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

###### *Enmienda*

2. Será aplicable a partir del [OP: insértese la fecha correspondiente a **24** meses después de la entrada en vigor del presente Reglamento].

Or. en

### Enmienda 404

Andreas Schwab, Christian Doleschal, Geoffroy Didier, Barbara Thaler, Lara Comi

#### Propuesta de Reglamento

##### Artículo 20 – apartado 3

###### *Texto de la Comisión*

3. **Las transacciones comerciales realizadas** después de la fecha de aplicación del presente Reglamento estarán **sujetas** a las disposiciones del presente Reglamento, **incluso cuando el contrato subyacente se haya celebrado** antes de esa fecha.

###### *Enmienda*

3. **Los contratos celebrados** después de la fecha de aplicación del presente Reglamento estarán **sujetos** a las disposiciones del presente Reglamento. **Los contratos a largo plazo celebrados** antes de **la fecha de aplicación del presente Reglamento** estarán **sujetos a las disposiciones del presente Reglamento en lo que respecta a la parte de la remuneración que ha de pagarse después de su entrada en vigor en el caso de operaciones realizadas antes de la entrada en vigor del presente Reglamento en lo que respecta a la parte de la remuneración facturada después de su entrada en vigor.**

Or. en

**Enmienda 405**  
**Tom Vandenkendelaere**

**Propuesta de Reglamento**  
**Artículo 20 – párrafo 4**

*Texto de la Comisión*

*El presente Reglamento será obligatorio en todos sus elementos y directamente aplicable en cada Estado miembro.*

*Enmienda*

*Las operaciones comerciales realizadas después de la fecha de aplicación del presente Reglamento estarán sujetas a las disposiciones del presente Reglamento solo si el contrato subyacente se ha celebrado después de esa fecha.*

Or. en